

Umuceri hamwe nimboga rwatsi (Vary amin'anana)

Hari abanyeshuri 25 mu cyiciro cya 12. Barangije hafi igihembwe cya kabiri cyumwaka w'amashuri. Barishimye gato bategereje igihe cyibizamini.

Umuhungu wigana Soa aramubyira ati: "Soa, kuki utigera uvuga?" Urabona, abantu bose baravuga.". Hanta, umunyeshuri bigana, yarahagobye araseka mu buryo budasanzwe, aramusebya ati: "Ikibazo kidafite ishingiro, ntazi kuvuga igifaransa, nta kintu na kimwe azi, ku buryo atinyuka kuvuga, ha ha ha." Abandi banyeshuri benshi bahindutse abanyamahanga asebya Soa, "Niyo mpamvu atigeze avuga, yatinyaga isoni." "Niyo mpamvu atigera avuga igifaransa ariko buri gihe gusa ni Malagasi gusa, sibyo?" abandi bongeyeho gushimangira igitero cya Soa. Buri gihe bitwara nka Soa mugihe batigeze bumva Soa akoresha ururimi rwigifaransa cyangwa amagambo yigifaransa mugihe baganira.

Igihe ikizamini cya manda ya kabiri kigeze, ururimi rwa Malagasi narwo rwagize ikizamini. Ariko iki gihe, ikizamini cyari kidasanzwe rwose kuko abanyeshuri bose bagombaga gutegura ikizamini cya Malagasy murugo bakagitanga kumugaragararo mwishuri. Soa yishimiye cyane kuyitegura, kuko Malagasi nikimwe mubintu akunda kwiga. Ikibazo cyagerageje guha agaciro ururimi rwa Malagasi: "imvugo ivanze, ubuzima bwa buri munsu bwurubwirako rwiki gihe, ni ubuhe?". Hagati aho, abo bigana bafite isoni nke kuko akenshi bakoresha imvugo ivanze. Bigaragara ko ibibazo bimaze kubaryoza kandi bagatinya no kwandika ibisubizo.

Umunsu wo kwerekana urasohora. Rimwe mu mategeko kwari ukuvuga ururimi rwa Malagasi gusa mugihe cyo kwerekana kumugaragararo. Bamwe bavuze ko "ari byiza gukoresha imvugo ivanze" kuko ifasha ibisobanuro byiza. Abandi bavuga ko ururimi rwa Malagasi rudafite uburyo bwo guhindura amagambo make. Bamwe bongeyeho bati: "Kugira ngo ikintu kitagaragajwe mu buryo butaziguye". Abandi bati: "Ikimenyetso cy'iterambere." Basanze bigoye cyane gusobanura icyo batekereza muri Malagasi no gukoresha amagambo yigifaransa nka "donc, quasi, alors, par consequent, c'est pourquoil, je veux dire ..." biracyumvikana nabi mumatwi, nkuko bagikoraga imvugo ivanze kubabumva. Imvugo ya Soa / kwerekana irihariye kandi ntagereranywa mugihe cye kigeze. Yerekanye ko imvugo ivanze rwose ari umuceri ufite imboga rwatsi, byorohereza umurimo. Ntabwo bisaba igihe kinini cyo gushakisha ibirenze. Ntukeneye umwanya wo gutegura ibiryo byo kuruhande, byorohye kandi byorohye nkumuceri hamwe nimboga rwatsi. Ariko umuntu ntashobora kwishimira cyangwa gutandukanya uburyohe bwumuceri nimboga byumwihariko. Ngiyo "imvugo ivanze". Yakomeje nubuhanga bwe neza bwururimi rwa Malagasi mugihe tunganira, tuvanga ururimi rwaho nururimi rwabakoloni. Ku ruhanda rumwe bisa naho byorohye gukoresha, nta mpamvu yo kungurana ibitekerezo, shakisha ijamba ryawe; imikoreshereze yacyo niyo ifatwa nk'imyambarire n'ikimenyetso cy'iterambere, ariko siko bimeze iyo umuntu atekereza neza. Muri rusange abakoresha imvugo ivanze biragoye kwigaragaza muri Malagasi cyangwa igifaransa gusa. Soa yashimangiye ko urubwiruko rwinshi rudafite ururimi rwiza kavukire cyangwa ururimi rwabakoloni, batekereza ko ari ikimenyetso cy'iterambere. Ku rundi ruhanda, babona ko Malagasi ari ururimi rudafite agaciro rudafite amagambo ahagije yo kuvuga ikintu, kandi igitekerezo cy'umuntu ntacyumvikana neza iyo umuntu ayikoresheje nta yandi magambo y'amahanga. Ururimi rwa Malagasi rufite amagambo menshi atandukanye ahagije kugirango agaragaze igitekerezo icyo aricyo cyose. Hariho n'amagambo abaho mu rurimi rwa Malagasi gusa kandi ntibishoboka kuyahindura mu ndimi z'amahanga nka:

fihavanana, valintanana, firaisankina, fatidra n'andi menshi. Kubwiby, gukoresha imvugo ivanze bifite aho bigarukira. Ntabwo byemewe kuyikoresha mugihe cyikizamini, cyangwa mugihe cyo kubaza akazi ako ari ko kose. Umukandida noneho asabwa gukoresha ururimi rumwe, ururimi kavukire cyangwa igifaransa.

Soa ati: "Nkunda ururimi rwanjye, kandi ndaha agaciro kandi nkarukoresha kuko rufite amagambo menshi. Ibyo ntibisobanura ko ntakeneye indimi z'amahanga..."

Niyo mpamvu nkunda gukoresha ururimi rwanjye kavukire igihe cyose nganiriye. Nkuko icyamamare kimwe cyabivuze, "Ndaha agaciro ururimi rwanjye kandi ngerageza kumenya uwundi." Mu kiganiro yatanze, ntabwo yakoresheje ijamba na rimwe ry'ururimi rw'amahanga. Abateze amatwi bashimishijwe no gusubiza ibyo yavuze bakoma amashyi menshi.

Ibisubizo byatangajwe, Soa yarishimye cyane kuko yabonye amanota menshi mu kizamini cya Malagasy. Soa amwenyura asoma ikarita ya raporo ati: "Nubwo umuceri ufite imboga uryoshye, usanga ari muto". Kuva icyo gihe, Soa agaciro kazamutse kuko yamye ari mubatsinze mugihe yitabiriye amarushanwa ayo ari yo yose.

Byanditswe na RANDRIANOHERY SEDRAMPITIA Nisi

Byahinduwe na RAFANOMEZANTSOA Falimanana

Kuva muri Madagasikari